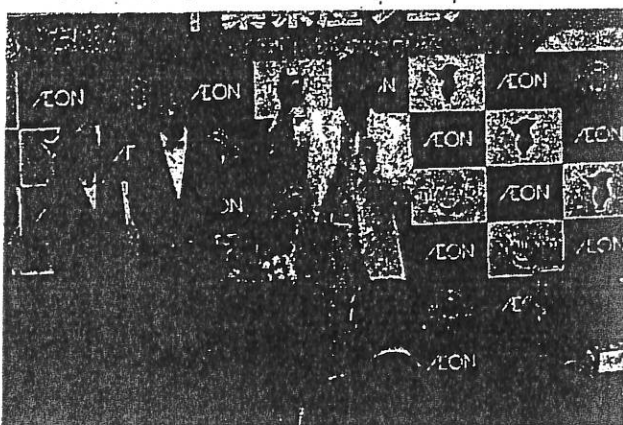


6/14(水) 千葉日報

タイの果物ぜひ食べて

駐日大使と 八千代でトップセールス 森田知事



タイのマンゴーなどをPRする森田知事
(右)=11日、八千代市内

タイの果物や本県の農水産物を積極的に売り込もうと、八千代市の商業施設イオン八千代緑が丘店」で11日、PRイベントが開かれた。駐日タイ大使と森田健作知事が顔をそろえて「トップセールス」。競うようにタイと千葉の果物、野菜を紹介した。

森田知事は「タイのマンゴーはおいしい。タイとおいしい果物を愛してほしい」とあいさつ。バンサーン・ブンナーク駐日タイ大使も「ソムオーやバナナも用意しているので、ぜひ食べてほしい」と呼び掛けた。知事は本県産のスイカやトウモロコシ、エタマメなどもPRした。

会場では、タイの舞踊や和太鼓演奏などが披露されたほか、県産農産物などが当たる抽選会も行われた。

คำแปล หนังสือพิมพ์ Chiba-Nippo ฉบับวันพุธที่ 14 มิ.ย. 60

“เชิญลองทานผลไม้ไทย” ประชาสัมพันธ์การตลาดโดย ออท. ณ กรุงโตเกียว และนายไมริตะ ผู้ว่าราชการจังหวัดชิบะ ณ เมืองยาจิโยะ

เมื่อวันที่ 11 มิถุนายน 2560 ห้างสรรพสินค้าอิออน เมืองยาจิโยะ ได้จัดงานประชาสัมพันธ์ขายผลไม้ไทยและผลผลิตทางการเกษตรและการประมงของจังหวัดชิบะ ในโอกาสนี้ ออท. ณ กรุงโตเกียวพร้อมด้วยผู้ว่าฯ ไมริตะ ได้เข้าร่วมงานเพื่อร่วมกันประชาสัมพันธ์สินค้าของไทยและจังหวัดชิบะ โดย ผู้ว่าฯ ไมริตะ ได้กล่าวทักทายว่า “มะม่วงไทยอร่อย อยากให้ทุกคนรักประเทศไทยและผลไม้ที่อร่อยของไทย” ทางด้าน ออท. บรรณาน บุนนาค ได้กล่าวทักทายผู้เข้าร่วมงานว่า “อยากจะทำให้ทุกท่านลองชิมส้มโอและกล้วยหอมของไทยครับ” นอกจากนี้ ผู้ว่าฯ ไมริตะ ยังได้ประชาสัมพันธ์สินค้าประจำจังหวัด ได้แก่ แดงโม ข้าวโพด และถั่วกระป๋อง

ภายในงานนอกจากจะมีการแสดงรำไทยและการแสดงดนตรีกลองทัดแล้ว ยังมีการจับรางวัลโดยมีรางวัลคือผลผลิตทางการเกษตรกรรมและมะม่วงของไทยด้วย